



DATI ECODESIGN (UE) 2015/1185

IT - Informazioni obbligatorie per gli apparecchi per il riscaldamento d'ambiente locale a combustibile solido (REGOLAMENTO UE 2015/1185 DELLA COMMISSIONE)

DE - Erforderliche Angaben zu Festbrennstoff-Einzelraumheizgeräten (VERORDNUNG (EU) 2015/1185 DER KOMMISSION)

EN - Information requirements for solid fuel local space heaters (COMMISSION REGULATION (EU) 2015/1185)

FR - Exigences d'informations applicables aux dispositifs de chauffage décentralisés à combustible solide (RÈGLEMENT (UE) 2015/1185 DE LA COMMISSION)

ES - Requisitos de información que deben cumplir los aparatos de calefacción de combustible sólido (REGLAMENTO (UE) 2015/1185 DE LA COMISIÓN)

BG - Изисквания към информацията за локалните отоплителни топлоизточници на твърдо гориво (РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2015/1185 НА КОМИСИЯТА)

CS - Požadavky na informace týkající se lokálních topidel na tuhá paliva (NAŘÍZENÍ KOMISE (EU) 2015/1185)

DA - Informationskrav for produkter til lokal rumopvarmning til fast brændsel (KOMMISSIONENS FORORDNING (EU) 2015/1185)

ET - Tahkekütuse-kohtkütteseadmete kohta nõutav teave (KOMISJONI MÄÄRUS (EL) 2015/1185)

EL - Απαιτήσεις πληροφόρησης για τοπικούς θερμαντήρες χώρου με στερεό καύσιμο (ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) 2015/1185 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ)

FI - Kiinteää polttoainetta käyttävien paikallisten tilalämmittimien tietovaatimukset (KOMISSION ASETUS (EU) 2015/1185)

NO - Informasjonskrav for lokale varmeovner som bruker fast brensel (KOMMISSJONSFORORDNING (EU) 2015/1185)

HR - Podaci potrebni za uređaje za lokalno grijanje prostora na kruto gorivo (UREDBA KOMISIJE (EU) 2015/1185)

HU - A szilárd tüzelésű egyedi helyiségfűtő berendezések termékinformációs követelményei (A BIZOTTSÁG (EU) 2015/1185 RENDELETE)

LT - Informacijos apie kietojo kuro vietinius patalpų šildytuvus reikalavimai (KOMISIJOS REGLAMENTAS (ES) 2015/1185)

NL - Informatie-eisen voor toestellen voor lokale ruimteverwarming die vaste brandstoffen gebruiken (VERORDENING (EU) 2015/1185 VAN DE COMMISSIE)

PL - Wymogi w zakresie informacji dotyczące miejscowych ogrzewaczy pomieszczeń na paliwa stałe (ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (UE) 2015/1185)

PT - Requisitos de informação para aquecedores de ambiente local a combustível sólido (REGULAMENTO (UE) 2015/1185 DA COMISSÃO)

RO - Cerințe privind informațiile referitoare la aparatele pentru încălzire locală cu combustibil solid (REGULAMENTUL (UE) 2015/1185 AL COMISIEI)

SV - Informationskrav för rumsvärmare för fastbränsle (KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EU) 2015/1185)

SK - Požiadavky na informácie pre lokálne ohrievače priestoru na tuhé palivo (NARIADENIE KOMISIE (EÚ) 2015/1185)

SL - Zahteve glede informacij za lokalne grelnike prostorov na trdno gorivo (UREDBA KOMISIJE (EU) 2015/1185)

LV - Informācijas prasības cietā kurināmā lokālajiem telpu sildītājiem (KOMISIJAS REGULA (ES) 2015/1185)

IT- DE - EN FR - ES - BG CS - DA - ET EL - FI - NO	HR - HU - LT NL - PL - PT RO - SV - SK SL - LV		
Identificativo modello - Modellkennung(en) - Model identifier(s) Référénc(e)s du modèle - Identificador(es) del modelo - Идентификатор(и) на модела Identifikační značka (značky) modelu - Modelidentifikation(er) - Mudelitähis(ed) Αναγνωριστικό/-ά μοντέλου - Mallitunniste(et) - Eksempel-ID(er)	Identifikacijska/identifikacijske oznaka/oznake modela - Modellazonosító(k) - Modelio žymuo (-enys) Typeaanduiding(en) - Identyfikator(-y) modelu - Identificador(es) de modelo Identicator sau identificatoare de model - Modellbeteckning(ar) - Identifikačný (-é) kód (-y) modelu Identifikacijska oznaka modela(-ov) - Modeļa identifikators(-i)	VICENZA EVO	
Funzionalità di riscaldamento indiretto - Indirekte Heizfunktion - Indirect heating functionality Fonction de chauffage indirect - Funcionalidad de calefacción indirecta - Функция за индиректно отопление Funkce nepřímého vytápění - Indirekte varmfunktion - Kaudse kütmissfunksiooniga Λειτουργία έμμεσης θέρμανσης - Epäsuora lämmitystoiminto - Indirekte varmfunksjon	Funkcija posrednog grijanja - Közvetett fűtési képesség - Netiesioginio šildymo funkcija Indirecte-verwarmingsfunctionaliteit - Funkcja ogrzewania pośredniego - Funcionalidade de aquecimento indireto Funcție de încălzire indirectă - Indirekt uppvärmningsfunktion - Funkcia nepriameho vykurovania Posredno ogrevanje - Netiešas sildīšanas funkcija	No - Nein - No Non - No - He Ne - Nej - Ei όχι - Ei - Nei	Ne - Nem - Ne Neen - Nie - Não Nu - Nej - Nie Ne - nē
Potenza termica diretta - Direkte Wärmeleistung - Direct heat output Puissance thermique directe - Potencia calorífica directa - Директна топлинна мощност Přímý tepelný výkon - Direkte varmeydelse - Otsene soojusvõimsus Άμεση θερμική ισχύς - Suora lämpöteho - Direkte varmeeffekt	Neposredna toplinska snaga - Közvetlen hőteljesítmény - Tiesiogiai atiduodama šiluminė galia Directe warmteafgifte - Bezpośrednia moc cieplna - Potência calorífica direta Putere termică directă - Direkt värmeeffekt - Priamy tepelný výkon Neposredna izhodna toplotna moč - Tiešā siltuma jauda	kW	6
Potenza termica indiretta - Indirekte Wärmeleistung - Indirect heat output Puissance thermique indirecte - Potencia calorífica indirecta - Индиректна топлинна мощност Nepřímý tepelný výkon - Indirekte varmeydelse - Kaudse kütmise soojusvõimsus Έμμεση θερμική ισχύς - Epäsuora lämpöteho - Indirekte varmeeffekt	Posredna toplinska snaga - Közvetett hőteljesítmény - Netiesiogiai atiduodama šiluminė galia Indirecte warmteafgifte - Pośrednia moc cieplna - Potência calorífica indireta Putere termică indirectă - Indirekt värmeeffekt - Nepriamy tepelný výkon Posredna izhodna toplotna moč - Netiešā siltuma jauda	kW	---

Ceppi di legno con tenore di umidità ≤ 25 % - Scheitholz, Feuchtigkeitsgehalt ≤ 25 % - Wood logs with moisture content ≤ 25 %	Drveni trupci s udjelom vlage ≤ 25 % - Tűzifa, legfeljebb 25 % nedvességtartalommal - Rąstinė mediena, kurios drėgnumas ≤ 25 %	Si - Ja - Yes		Da - Igen - Taip
Bûches de bois ayant un taux d'humidité ≤ 25 % - Madera en tronco, contenido de humedad ≤ 25 % - Нарязани дървени трупи със съдържание на влага ≤ 25 %	Stamhout, vochtgehalte ≤ 25 % - Polana drewna o wilgotności ≤ 25 % - Toros, teor de humidade ≤ 25 %	Oui - Si - да		Ja - Tak - Sim
Dřevěná polena s obsahem vlhkosti ≤ 25 % - Brænde med vandindhold ≤ 25 % - Küttepuud, niiskusesisaldus ≤ 25 %	Buşteni cu un conţinut de umiditate ≤ 25 % - Ved med fukthalt ≤ 25 % - Gulatina s obsahom vlhkosti ≤ 25 %	Ano -Ja - Jah		Da - Ja - Áno
Κορμιοτέμχια με υγρασία ≤ 25 % - Halot, kosteuspitouisuus ≤ 25 % - Halos, fuktighetsinnhold ≤ 25 %	Polena z vsebnostjo vlage ≤ 25 % - Malka ar mitruma saturu ≤ 25 %	ναι - Joo - Ja		Da - Jā
Legno compresso con tenore di umidità < 12 % - Pressholz, Feuchtigkeitsgehalt < 12 % - Compressed wood with moisture content < 12 %	Komprimirano drvo s udjelom vlage ≤ 12 % - Préselt faanyag, 12 %-nál kisebb nedvességtartalommal -Presuota mediena, kurios drėgnumas ≤ 12 %	No - Nein - No		Ne - Nem - Ne
Bois comprimé ayant un taux d'humidité < 12 % - Madera comprimida, contenido de humedad < 12 % - Пресован дървен материал със съдържание на влага < 12 %	Samengeperst hout, vochtgehalte < 12 % - Drewno prasowane o wilgotności < 12 % - Madeira prensada, teor de humidade < 12 %	Non - No - не		Neen - Nie - Não
Lisované dřevo s obsahem vlhkosti < 12 % - Presset træ med vandindhold < 12 % - Presspuit, niiskusesisaldus ≤ 12 %	Lemn comprimat cu un conţinut de umiditate < 12 % - Ved med fukthalt < 12 % - Lisované drevo s obsahom vlhkosti < 12 %	Ne - Nej - Ei		Nu - Nej - Nie
Συμπιεσμένο ξύλο με υγρασία < 12 % -Puristettu puu, kosteuspitouisuus < 12 % - Presset treverk, fuktighetsinnhold <12 %	Stisnjen les z vsebnostjo vlage < 12 % - Presēta koksne ar mitruma saturu < 12 %	όχι - Ei - Nei		Ne - nē
Efficienza energetica stagionale del riscaldamento d'ambiente - Raumheizungs-Jahresnutzungsgrad - Seasonal space heating energy efficiency	Emisije grijanja prostora pri nazivnoj toplinskoj snazi - Kibocsátások helyiségfűtés során, a névleges hőteljesítményen - Šildant patalpas išmetamų teršalų kiekis esant vardinei šiluminei galiai	η _s	%	76
Efficacité énergétique saisonnière pour le chauffage des locaux - Eficiencia energética estacional de calefacción de espacios - сезонна енергийна ефективност при отопление	Uitstoot bij ruimteverwarming bij nominale warmteafgifte - Emisje z miejscowych ogrzewaczy pomieszczeń przy nominalnej mocy cieplnej - Emissões resultantes do aquecimento ambiente, à potência calorífica nominal			
Sezónní energetickou účinností vytápění - årsvirkningsgrad ved rumopvarmning - Kütmise sesoonne energiatõhusus	Emisii rezultate din încălzirea spațiilor la puterea termică nominală - Utsläpp från rumsvärmare vid nominell avgiven värmeeffekt - Emisje z vykurovania priestoru pri menovitom tepelnom výkone			
ενεργειακή απόδοση της εποχιακής θέρμανσης χώρου - Ympäristön vaaran pysähtynyt energiatehokkuus - Energieffektivitet stagionale delcaldamento d'ambiente	Emisije pri ogrevanju prostorov pri nazivni izhodni toplotni moči - Emisijas šajā termiņā ir apliekamas ar nominālvērtību			

Emissioni dovute al riscaldamento d'ambiente alla potenza termica nominale - Raumheizungs-Emissionen bei Nennwärmeleistung - Space heating emissions at nominal heat output Émissions dues au chauffage des locaux à la puissance thermique nominale - Emisiones resultantes de la calefacción de espacios a potencia calorífica nominal - Емисии при отоплении при номинална топлинна мощност Emise při vytápění prostorů při jmenovitém tepelném výkonu - Emissioner ved lokal rumopvarmning ved nominel varmeydelse - Kütmsel minimaalsel soojusvõimsusel tekkiv heide Εκπομπές εποχιακής θέρμανσης χώρου στην ονομαστική θερμική ισχύ - Tilalämmityksen päästöt nimellislämpöteholla - Utslipp fra romoppvarming ved nominell termisk effekt	Emisije grijanja prostora pri nazivnoj toplinskoj snazi - Kibocsátások helyiségfűtés során, a névleges hőteljesítményen - Šildant patalpas išmetamų teršalų kiekis esant vardinei šiluminei galiai	PM mg/Nm³ (13% O₂)⁽¹⁾		23
	Uitstoot bij ruimteverwarming bij nominale warmteafgifte - Emisje z miejscowych ogrzewaczy pomieszczeń przy nominalnej mocy cieplnej - Emissões resultantes do aquecimento ambiente, à potência calorífica nominal	OGC mg/Nm³ (13% O₂)⁽²⁾		52
	Emisii rezultate din încălzirea spațiilor la puterea termică nominală - Utsläpp från rumsvärmare vid nominell avgiven värmeeffekt - Emisje z vykurovania priestoru pri menovitom tepelnom výkone	CO mg/Nm³ (13% O₂)⁽³⁾		732
	Emisije pri ogrevanju prostorov pri nazivni izhodni toplotni moči - Telpu apsildes emisijas pie nominālās siltuma jaudas	NO_x mg/Nm³ (13% O₂)⁽⁴⁾		106
Potenza termica nominale - Nennwärmeleistung - Nominal heat output Puissance thermique nominale - Potencia calorífica nominal - Номинална топлинна мощност Jmenovitý tepelný výkon - Nominel varmeydelse - Nimisoojusvõimsus Ονομαστική θερμική ισχύς - Nimellislämpöteho - Nominell värmeeffekt	Nazivna toplinska snaga - Névleges hőteljesítmény - Vardinė šiluminė galia Nominale warmteafgifte - Nominalna moc cieplna - Potência calorífica nominal Puterea termică nominală - Nominell avgiven värmeeffekt - Menovitý tepelný výkon Nazivna izhodna toplotna moč - Nominālā siltuma jauda	P _{nom}	kW	6,0
Efficienza utile alla potenza termica nominale - Thermischer Wirkungsgrad bei Nennwärme-leistung - Useful efficiency at nominal heat output Rendement utile à la puissance thermique nominale - Eficiencia útil a potencia calorífica nominal - Полезная эффективность при номинална топлинна мощност Užitečná účinnost při jmenovitém tepelném výkonu - Virkningsgrad ved nominel varmeydelse - Kasutegur nimisoojusvõimsusel Ωφέλιμη απόδοση στην ονομαστική θερμική ισχύ - Hyötysuhde nimellislämpöteholla - Effektivitet ved nominell termisk effekt	Iskoristivost pri nazivnoj toplinskoj snazi - A névleges hőteljesítményhez tartozó hatásfok - Nuttig rendement bij nominale warmteafgifte - Sprawność użytkowa przy nominalnej mocy cieplnej - Eficiência útil à potência calorífica nominal Randamentul util la puterea termică nominală - Nyttoverkningsgrad vid nominell avgiven värmeeffekt - Užitočná účinnosť pri menovitom tepelnom výkone Izkoristek pri nazivni izhodni toplotni moči - Lietderības koeficients pie nominālās siltuma jaudas	η _{th, nom}	%	86,0

Consumo ausiliario di energia elettrica alla potenza termica nominale - Hilfsstromverbrauch Bei Mindestwärmeleistung Bei Nennwärmeleistung - Auxiliary electricity consumption at nominal heat output Consommation d'électricité auxiliaire à la puissance thermique nominale - Consumo auxiliar de electricidad A potencia calorífica nominal - Спомагателно потребление на електроенергия При номинална топлинна мощност Spotřeba pomocné elektrické energie Při jmenovitém tepelném výkonu - Supplerende elforbrug ved nominel varmeydelse - Täiendav elektritarbimine Nimisoojussvõimsusel Βοηθητική κατανάλωση ηλεκτρικής ενέργειας στην ονομαστική θερμική ισχύ - Nimellislämpöteholla - Ved nominell varmeeffekt	Potrošnja pomoćne električne energije pri nazivnoj toplinskoj snazi - Naudingasis efektyvumas esant mažiausajai šiluminei galiai (orientacinis) - Pagalbinės elektros energijos suvartojimas esant vardinei šiluminei galiai Aanvullend elektriciteitsverbruik Bij nominale warmteafgifte - Zużycie energii elektrycznej na potrzeby własne przy nominalnej mocy cieplnej - Consumo de eletricidade auxiliar à potência calorífica nominal Consumul auxiliar de energie electrică la puterea termică nominală - Tillsatselförbrukning vid nominell avgiven värmeeffekt - Vlastná spotreba elektrickej energie pri menovitom tepelnom výkone Dodatna potreba po električni moči pri nazivni izhodni toplotni moči - Pie nominālās siltuma jaudas	$e_{l_{max}}$	kW	0,000
Consumo ausiliario di energia elettrica alla potenza termica minima - Hilfsstromverbrauch Bei Mindestwärmeleistung - Auxiliary electricity consumption at minimum heat output Consommation d'électricité auxiliaire à la puissance thermique minimale - Consumo auxiliar de electricidad A potencia calorífica mínima - Спомагателно потребление на електроенергия При минимална топлинна мощност Spotřeba pomocné elektrické energie Při minimálním tepelném výkonu - Supplerende elforbrug ved mindste varmeydelse - Täiendav elektritarbimine Minimaalsel soojussvõimsusel Βοηθητική κατανάλωση ηλεκτρικής ενέργειας στην ελάχιστη θερμική ισχύ - Vähimmäislämpöteholla - Med minimum varmeeffekt	Potrošnja pomoćne električne energije pri minimalnoj toplinskoj snazi - Kiegészítő villamosenergia-fogyasztás a minimális hőteljesítményen - Pagalbinės elektros energijos suvartojimas esant mažiausajai šiluminei galiai Aanvullend elektriciteitsverbruik bij minimale warmteafgifte - Zużycie energii elektrycznej na potrzeby własne przy minimalnej mocy cieplnej - Consumo de eletricidade auxiliar à potência calorífica mínima Consumul auxiliar de energie electrică la puterea termică minimă - Tillsatselförbrukning vid lägsta värmeeffekt - Vlastná spotreba elektrickej energie pri minimálnom tepelnom výkone Dodatna potreba po električni moči pri minimalni izhodni toplotni moči - Pie minimālās siltuma jaudas	$e_{l_{min}}$	kW	0,000
Consumo ausiliario di energia elettrica in modo stand-by - Hilfsstromverbrauch Im Bereitschaftszustand - Auxiliary electricity consumption in standby mode Consommation d'électricité auxiliaire en mode veille - Consumo auxiliar de electricidad en modo de espera - Спомагателно потребление на електроенергия В режим на готовност Spotřeba pomocné elektrické energie V pohotovostním režimu - Supplerende elforbrug i standbytilstand - Täiendav elektritarbimine Ooteseisundis Βοηθητική κατανάλωση ηλεκτρικής ενέργειας Σε κατάσταση αναμονής -- Valmiustilassa - I standby-modus	Potrošnja pomoćne električne energije u stanju pripravnosti - Kiegészítő villamosenergia-fogyasztás készenléti üzemmódban - Pagalbinės elektros energijos suvartojimas veikiant budėjimo veiksenai Aanvullend elektriciteitsverbruik In stand-by-modus - Zużycie energii elektrycznej na potrzeby własne w trybie czuwania - Consumo de eletricidade auxiliar em estado de vigília Consumul auxiliar de energie electrică În modul standby - Tillsatselförbrukning I standbyläge - Vlastná spotreba elektrickej energie v pohotovostnom režime Dodatna potreba po električni moči v stanju pripravljenosti - Gaidstāves režimā	$e_{l_{SB}}$	kW	0,000

Potenza termica a fase unica senza controllo della temperatura ambiente - Einstufige Wärmeleistung, keine Raumtemperaturkontrolle - Single stage heat output, no room temperature control Contrôle de la puissance thermique à un palier, pas de contrôle de la température de la pièce - Potencia calorífica de un solo nivel, sin control de temperatura interior - една степен на топлинна мощност, без регулиране на температурата в помещението Jeden stupeň tepelného výkonu, bez regulace teploty v místnosti - Ét-trinsvarmeydelse uden rumtemperaturstyring - Üheastmelise soojusvõimsusega, toatemperatuuri seadistamiseta μονοβάθμια θερμική ισχύς χωρίς ρυθμιστή θερμοκρασίας δωματίου - yksiportainen lämmitys ilman huonelämpötilan säätöä - ettrinnis oppvarming uten romtemperaturregulering	Jednostupanjnska predaja topline, bez regulacije sobne temperature - Egyetlen állás, beltéri hőmérséklet-szabályozás nélkül - Vieno šiluminės galios lygio, be patalpos temperatūros reguliavimo Eentrapswarmteafgifte, geen sturing van de kamertemperatuur - Jednostopniowa moc ciepła bez regulacji temperatury w pomieszczeniu - Potência calorífica numa fase única, sem comando da temperatura interior O singură treaptă de putere termică, fără controlul temperaturii camerei - Enstegs värmeeffekt utan rumstemperaturreglering - Jednouúrovňový tepelný výkon bez ovládání izbovej teploty Z enostopenjskim uravnavanjem izhodne toplotne moči, brez uravnavanja temperature v prostoru - Vienpakāpes siltuma jauda bez telpas temperatūras regulēšanas	Si - Ja - Yes Oui - Sì - да Ano - Ja - Jah ναι - Joo - Ja	Da - Igen - Taip Ja - Tak - Sim Da - Ja - Áno Da - Jā
Con controllo elettronico della temperatura ambiente e temporizzatore settimanale - Mit elektronischer Raumtemperaturkontrolle und Wochentagsregelung - With electronic room temperature control plus week timer Contrôle électronique de la température de la pièce et programmeur hebdomadaire - Con control electrónico de temperatura interior y temporizador semanal - с електронно регулиране на температурата на помещението и седмичен таймер S elektronickou regulací teploty v místnosti a týdenním programem - Med elektronisk rumtemperaturstyring og ugetimer - Toatemperatuuri elektroonilise seadistamise ja nädalataimeriga με ηλεκτρονικό ρυθμιστή θερμοκρασίας δωματίου και χρονοδιακόπτη εβδομάδας - sähköisellä huonelämpötilan säädöllä ja viikkoajastimella - med elektronisk romtemperaturkontroll og uketimer	S elektroničkom regulacijom sobne temperature i tjeđnim uklopnim satom - Elektronikus beltéri hőmérséklet-szabályozás és heti szabályozás - Su elektroninio patalpos temperatūros reguliavimo funkcija ir savaitės laikmačiu Met elektronische sturing van de kamertemperatuur plus week-tijdschakelaar - Elektroniczna regulacja temperatury w pomieszczeniu i sterownik tygodniowy - Com comando eletrônico da temperatura interior e temporizador semanal Cu control electronic al temperaturii camerei și cu temporizator cu programare săptămânală - Med elektronisk rumstemperaturreglering plus veckotimer - S elektronickým ovládaním izbovej teploty a týždenným časovačom Z elektronskim uravnavanjem temperature v prostoru s tedenskim časovnikom - Ar elektronisku telpas temperatūras regulēšanu un nedēļas taimerī	No - Nein - No Non - No - не Ne - Nej - Ei όχι - Ei - Nei	Ne - Nem - Ne Neen - Nie - Não Nu - Nej - Nie Ne - nē
Con opzione di controllo a distanza - Mit Fernbedienungsoption - With distance control option Contrôle à distance - Con opción de control a distancia - с възможност за управление от разстояние S dálkovým ovládaním - Telestyringsoption - Kaugjuhtimisvõimalusega με δυνατότητα ρύθμισης εξ αποστάσεως - Etäohjausmahdollisuuden kanssa - Med mulighet for fjernkontroll	S mogućnošću regulacije na daljinu - Távszabályozási lehetőség - Su nuotolinio valdymo pasirinkimi Met de optie van afstandsbediening - Opcja regulacji na odległość - Com opção de comando à distância Cu opțiune de control la distanță - Med möjlighet till fjärrstyrning - S možnostjo uravnavanja na daljavo - Ar tālvadības funkciju	No - Nein - No Non - No - не Ne - Nej - Ei όχι - Ei - Nei	Ne - Nem - Ne Neen - Nie - Não Nu - Nej - Nie Ne - nē

(1) PM = particolato/staub/particulate matter/ particules/partículas/прахови частици/hiukkaset/částice/ partikler/tolm/ αιωρούμενα σωματίδια/čestične tvári/svevestov/por/kietosios dalelės/zwevende deeltjes/cząstki stałe/partículas/particule/partiklar/tuhé částice/ trdni delci/daljšas

(2) OGC = composti gassosi organici/gasförmige organische Verbindungen/organic gaseous compounds/composés organiques gazeux/compuestos orgánicos gaseosos/органични газообразни съединения/ plynné organické sloučeniny/organiske gasformige forbindelser/organilised gaasilised ühendid/οργανικές αέρεις ενώσεις/organisesti sitoutunut hiili/organiske gassformige forbindelser/organski plinski spojevi/gáznemű szerves vegyületek/dujiniai organiniai junginiai/gasvormige organische verbindingen/organiczne związki gazowe/compostos orgânicos gasosos/compuși organici gazoși/organiska gasformiga föreningar/plynné organické zlúčeniny/plinaste organske spojine/organiskie gázveida savienojumi

(3) CO = monossido di carbonio/kohlenmonoxid/carbon monoxide/monoxyde de carbone/monóxido de carbono/въглероден оксид/oxid uhelnatý/karbonmonoksid/kulmonoxid/vingugaas/μονοξείδιο του άνθρακα/hiilimonoksidi/ugljčni monoksid/szén-monoxid/anglies monoksidas/koolmonoxide/tlenek węgla/monóxido de carbono/monoxid de carbon/kolmonoxid/oxid uhoľnatý/ogljikov monoksid/oglekļa monoksīds

(4) NO_x = ossidi di azoto/stickoxide/nitrogen oxides/oxydes d'azote/óxidos de nitrógeno/азотни оксиди/oxidy dusíku/nitrogenoxider/lämmastikoksiidid/οξειδία του αζώτου/typen oksidit/nitrogenoksider/dušikovi oksidi/nitrogén-oxidok/azoto oksidai/stikstofoxiden/tlenki azotu/óxidos de azoto/oxizi de azot/kväveoxider/oxidy dusíka/dušikovi oksidi/slāpekļa oksīdi

(---) Dato non pertinente al modello/Daten nicht modellrelevant/Data not relevant to the model/Données non pertinentes pour le modèle/Datos no relevantes para el modelo/Данни, които не са от значение за модела/Údaje, které se netýkají modelu/Data, der ikke er relevante for modellen/Andmed, mis pole mudeli jaoks asjakohased/Δεδομένα που δεν σχετίζονται με το μοντέλο/Tiedot eivät liity malliin/Data er ikke relevante for modellen/Podaci koji nisu relevantni za model/A modell szempontjából nem releváns adatok/Duomenys, nesusiję su modeliu/Gegevens niet relevant voor het model/Dane nieistotne dla modelu/Dados não relevantes para o modelo/Data care nu sunt relevante pentru model/Data som inte är relevanta för modellen/Údaje, ktoré sa netýkajú modelu/Podatki, ki niso pomembni za model/Dati, kas neattiecas uz modeli